

# Disposiziuns da licenza

## 1. Champ d'applicaziun

Questas disposiziuns da licenza valan complementar-main a las cundiziuns generalas da fatschentà (AGB) da Meds d'instrucziun dal Grischun.

Cun duvrar il code per dar liber il servetsch (la «**licen-za**») accepta la clienta u il client (il «**concessiunari**») las disposiziuns da licenza menziunadas qua.

Questas disposiziuns da licenza per il diever tras in concessiunari valan per utilisar la **app taBook** sco er ils **taBooks**, (ensemen cun la «**software**») da Meds d'instrucziun dal Grischun (il «**concedent da licenza**»). La **software** vegn mussada sin apparats mobilis e/u staziunars (il «**apparat final**»).

Il **concedent da licenza** ha da tut temp il dretg da sistir la purschida. Sch'in titel na stat betg pli a disposiziun a partir dal mument da la cumpra en il webshop dal **concedent da licenza** fin il diever dal code tramess, ha il **concessiunari** il dretg d'ina restituziun dal pretsch da cumpra per quest titel.

Ina restituziun dal pretsch da cumpra suenter avair duvrà il code tramess è en mintga cas esclusa, er sche las applicaziuns e lur arcun vegnan stizzads dal **concessiunari** u na pon betg pli vegnir duvrads pervia dals updates da la software u pervia d'ina midada da la versiun (particularmain en connex cun il sistem operativ). Il **concedent da licenza** e ses partenaris da contract na pon betg garantir ch'applicaziuns che sa basan sin in server e/u sin in client funcziunan sin tut ils apparats.

## 2. Concessiun dal dretg cunter indemnissaziun

Sch'il **concessiunari** ha cumprà il **taBook** dal **concedent da licenza**, vegni permissa a quel d'utilisar il **taBook** sin in **apparat final** tenor questas disposiziuns, ma cun la premissa ch'el paja al **concedent da licenza** l'indemnissaziun che vegn debitada per quai. L'utilisaziun da la **app taBook** sin in **apparat final** tenor questas disposiziuns è gratuita.

## 3. Chargiar giu – acquist sur ina licenza d'exploitaziun cun document da licenza

In **taBook** vegn acquistà cun cumprà ina licenza d'exploitaziun tar il **concedent da licenza** u tar in commerziant. Cun la licenza d'exploitaziun survegn il **concessiunari** in code per dar liber il **taBook**. Quest code autorisescha da chargiar giu il **taBook** cumprà cun agid da la **app taBook** u da dar liber il **taBook** en il webreader dal **concedent da licenza**. Per utilisar in **taBook** cun ina licenza d'exploitaziun cumprada dovra il **concessiunari** in account da client dal **concedent da licenza**, che po vegnir avert gratuitamain en l'applicaziun.

La **app taBook** ch'è necessaria per pudair utilisar il **taBook** cumprà, vegn messa a disposiziun gratuitamain dal **concedent da licenza** u d'ina terza persuna incumbensada dad el, per chargiar giu sur l'internet e per installar sin il **apparat final**.

Per ils **taBooks** purschids stat a disposiziun ultra da quai ina **software da reader**. Questa software po vegnir utilisada sin las suandantas plattafurmas: sco applicaziun da web cun mintgamai las versiuns las pli actualas dal program da navigaziun (Internet Explorer, Mozilla Firefox, Microsoft Edge, Apple Safari u Google Chrome) particularmain sin computers cun sistems operativs actuals da Windows u da macOS.

## 4. Tip d'utilisaziun permiss

Il dretg d'utilisaziun cuntogna exclusivamain il diever e/u l'elavuraziun da las datas per intents da scolaziun. Il **concessiunari** dastga duvrar la **software** per agens intents sin l'**apparat final** ed – en il rom da l'utilisaziun permissa – elavurar ed arcurar las datas generadas. In titel è attribui persunalmain ad in utilisader e dastga vegnir installà e duvrà da quel sin differents **apparats finals**.

In'exceptiun èn las licenzas singulas per il stgalim primar: Ina licenza singula per il stgalim primar dastga ubain a) vegnir duvrada d'ina scolara, d'in scolar u d'ina persuna d'instrucziun sco licenza persunala sin differents apparats finals ubain alura b) vegnir installada sin in singul apparat final en la stanza da scola, nua ch'ella dastga vegnir duvrada da pirlas persunas.

L'access a l'internet è exclusivamain chaussa dal **concessiunari**. Il **concedent da licenza** ceda al **concessiunari** in dretg betg exclusiv, betg transmissibel, betg sutlicenziabel e betg surlaschabel vi da la **software** per l'agen diever.

Il **concedent da licenza** sa resalva il dretg da privar da tut temp e cun effect immediat il **concessiunari** dal dretg d'utilisaziun, sche quel violescha las disposiziuns d'utilisaziun u sch'el na paja betg punctualmain u betg complettamentain l'indemnissaziun.

## 5. Dretg d'autur

Tenor las disposiziuns legalas è il **taBook** protegi tenor il dretg d'autur. Tut ils dretgs che resultan dal dretg d'autur appartegnan exclusivamain al **concedent da licenza**. Il **concedent da licenza** ceda al **concessiunari** mo il dretg da duvrar il **taBook** tenor questas disposiziuns da licenza cun in code valaivel per dar liber il **taBook** tenor las cifras 3 e 4.

Tut ils auters dretgs vi dal **taBook** restan tar il **concedent da licenza**.

Il **concessiunari** na dastga betg dar vinavant, em-prestar, dar en locaziun a terzas persunas u utilisar commercialmain en in'otra furma las materialias u parts da quellas. Explicitamain scumandà èsi da dar vinavant a terzas persunas il numer da licenza.

Il dretg d'utilisaziun extingua en mintga cas automaticamain e senza desditga speziala, sch'il **concessiunari** violescha ina disposiziun d'utilisaziun.

Er ils dretgs vi d'objects publicitads, creads dal **concedent da licenza** sez, restan unicamain tar il **concedent da licenza**. Ina multiplicaziun u in'utilisaziun da tals elements, sco per exempel graficas, documents auditivs, sequenzas da video e texts en autras publicaziuns

electronicas u stampadas, n'è betg permissa senza il consentiment expressiv dal **concedent da licenza**.

## 6. Dretgs da terzas personas

Tut las marcas da la **software** che vegnan numnadas e ch'èn eventualmain protegidas tras terzas personas, èn suttamestas senza restricziuns a las disposiziuns dal dretg da marca ch'è mintgamai en vigur ed als dretgs dals proprietaris ch'èn mintgamai registrads. Mo sin basa da la simpla menziun en la **software** na pon ins betg trair la conclusiun ch'ils simbols na sajan betg protegids tras ils dretgs da terzas personas.

En connex cun intgins products poi resultar – pervia da dretgs digitalis da publicaziun che n'appartegnan betg al **concedent da licenza** – che tscherts elements textuals, illustrativs u medials na pon betg vegnir mussads. Quai na vala betg sco mancanza dal **taBook**.

## 7. Garanzia, cuntanschibladad, ulteriur svilup

Il **concedent da licenza** n'ha nagina influenza sin il transport da datas sur l'internet. Il **concessiunari** surpiglia mo el la responsabladad per la funcziun da ses access a l'internet, inclusiv las vias da transmissiun sco er sia atgna hardware.

El sulet è responsabel che ses **apparat final** adempeschia las premissas da sistem ch'èn vegnidas definidas dal **concedent da licenza**.

Il **concedent da licenza** na garantescha pia betg ch'ils cuntengns digitalis sajan cuntanschibels per il **concessiunari** en moda correcta ed a temp e che l'access a l'internet saja garanti da tut temp. Il **concedent da licenza** vegn a sa stentar da tegnair la **software** uschia, ch'ella po vegnir chargiada giu. Il **concessiunari** n'ha dentant betg il dretg d'ina disponibladad permanenta. Las mancanzas da la **software**, che chaschunan in disturbis dal diever tenor contract da la **software**, vegnan eliminadas uschè svelt sco pussaivel dal **concedent da licenza**, sunter ch'el ha preni enconuschientscha da la mancanza.

Il **concedent da licenza** è autorisà da tut temp da midar e d'adattar la **software**, particularmain en cas d'ulteriurs svilups tecnicis.

## 8. Accumulaziuns da datas e notizias dal concessiunari davart il taBook

Las accumulaziuns da datas ch'il **concessiunari** fa cun la **app taBook**, vegnan arcuradas sin l'apparat dal **concessiunari**. Sch'i vegn lavurà cun il webreader, vegnan arcuradas las notizias dal **concessiunari** centralmain sin in server. Tranter las apps ed il webreader n'ha betg lieu ina sincronisaziun da las accumulaziuns da datas fatgas dal **concessiunari**.

Il **concedent da licenza** na surpiglia nagina responsabladad per l'archivaziun e per la disponibladad da questas infurmaziuns textualas, imaginativas u autramain medialas. Igl è mo chausa dal **concessiunari** d'observar ils dretgs da terzas personas (cunzunt ils dretgs d'autur) cun far accumulaziuns da datas e noti-

zas, graficas e.u.v. Per violaziuns dals dretgs da terzas personas stat bun sulettamain il **concessiunari**.

## 9. Responsabladad

Tutta responsabladad per donns e per perditas da datas che resultan al **concessiunari** en connex cun l'utilisaziun da la **software** u dals links online en il **taBook**, vegn escludida en la dimensiun legala la pli gronda pussaivel.

Sch'il **concedent da licenza** ha enconuschientscha da cuntengns potenzialmain u efectivamain nuschaiVELS, sa resalva el expressivamain il dretg da midar, da cumplettar, da stizzar ubain d'interrumper u d'eliminar la publicaziun immediatamain e sche necessari senza preavis parts da las paginas d'internet ubain l'entira purschida.

Il **concessiunari** stat bun per tut ils donns ch'el po responder e che resultan per il **concedent da licenza** d'ina violaziun da questas disposiziuns da licenza. Il **concedent da licenza** sa resalva il dretg da persequitar mintga violaziun dal contract tenor il dretg civil e tenor il dretg penal.

## 10. Protocols da datas

Per pudair lavurar cun il webreader (versiun che sa basa sin il browser) sto il **concessiunari** acceptar las cundiziuns d'utilisaziun/AGB/LPD dal purschider dals programs. **taBook** na trasmetta naginas datas als purschiders da programs e n'è er betg responsabel per quai.

**taBook** arcunescha differentas datas davart la visita dal **concessiunari** centralmain en ina banca da datas. Questas datas vegnan duvradas per far funcziunar **taBook**. Infurmaziuns davart personas servan mo per dumondas da support e na vegnan insumma betg dadas vinavant. Datas che sa refereschan als utilisaders e che na vegnan betg duvradas per il support, vegnan tenor standard codadas tar **taBook**.

## 11. Dretg applitgabel, dretgira competenta

Questa relaziun contractuala è suttamestsa al dretg svizzer.

La dretgira competenta esclusiva per tut las dispitas che resultan da u en connex cun questa relaziun contractuala è a Cuira.

Cuira, fanadur 2020

Direcziun dal project: scola auta da pedagogia dal Grischun

1. ediziun 2020

© Meds d'instrucziun dal Grischun

www.mediomatix.ch